

EL INDEPENDIENTE

OFICINAS y TALLERES:
Calle 1ª Sur n° 277
Apartado de correo: n° 391.

PERIODICO DE LA MAÑANA
Director, M. A. Casal

LA CORRESPONDENCIA
se dirige al Administrador
—Dirección cablegráfica—
EL INDEPENDIENTE

AÑO III

SAN JOSÉ, COSTA RICA, miércoles 15 de diciembre de 1909

NUM 670

LINEA de VAPORES de la United Fruit Co.

La "United Fruit Company" ofrece á sus favorecedores un servicio sin rival entre Puerto Limón y los puntos que abajo se expresan:

VAPORES ABANGARES, TURRIALBA y ATENAS, de 5000 toneladas cada uno, harán VIAJES DIRECTOS A NEW ORLEANS saliendo de Puerto Limón todos los miércoles á las 8 p. m.

VAPORES CARTAGO, PARISMINA y HEREDIA, también de 5000 toneladas cada uno, harán un servicio de cabotaje; así:

Entre Limón y Bocas del Toro (Panamá), todos los martes á las 9 p. m.;
Entre Limón y New Orleans, con escala en Puerto Barrios, Guatemala y Belize (Honduras), todos los sábados á las 10 a. m.;

VAPORES LIMÓN, SAN JOSÉ y ESPARTA, de 3000 toneladas cada uno, harán el servicio semanal entre Limón y Boston, saliendo de Limón los domingos á mediodía.

Para más informes dirigirse á las oficinas de la "United Fruit Company", en San José ó Limón, y á los señores SASSO y PIRIE, agentes, en San José.

E. J. HITCHCOCK,
Administrador.

"LA EDUCACIÓN"

Sociedad Librera M. V. Blanco & Co.

SAN JOSÉ

En esta acreditada Librería se encuentra el mejor surtido de obras nacionales: LA COCINA COSTARRICENSE, por doña Juana de Aragón; TRATADO DE LOS BIENES, por A. Brenes Córdoba, etc., etc., lo mismo que un buen surtido de papelería.—Se reciben órdenes de sellos de hule, de lin. ranta, encuadernación y fotograbado. Los trabajos de litografía se atienden con prontitud y exactitud.—Siempre hay surtido de las célebres plumas de punta de PARKER.

Northern Railway Co. of Costa Rica SERVICIO DE TRENES

San José á Limón y estaciones intermedias
Diario, excepto domingo: Mixto, sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m.
Domingo solamente: Mixto, sale 9.35 a. m.

Limón á San José y estaciones intermedias
Diario, excepto domingo: Mixto, sale 5.15 a. m.; Pasajeros, sale 10.30 a. m.
Domingo solamente: Mixto, sale 7.10 a. m.

San José á Cartago y estaciones intermedias
Diario, excepto domingo: Mixto, sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m., 11.00 a. m. y 5.10 p. m.
Sábado solamente: Pasajeros, sale 3.00 p. m.
Domingo solamente: Pasajeros, sale 9.35 a. m. y 5.10 p. m.

Cartago á San José y estaciones intermedias
Diario, excepto domingo: Pasajeros, sale 7.15 a. m., 12.45 p. m., 4.17 p. m.; Mixto, sale 5.00 p. m.
Domingo solamente: Pasajeros, sale 8.10 a. m., 3.30 p. m. y 5.35 p. m.

San José á Alajuela y estaciones intermedias
Diario, excepto domingo: Pasajeros, sale 8.45 a. m. y 5.10 p. m.
Sábado solamente: Pasajeros, sale 2.00 p. m.
Domingo solamente: Pasajeros, sale 9.35 a. m. y 5.10 p. m.

Alajuela á San José y estaciones intermedias
Diario, excepto domingo: Pasajeros, sale 7.00 a. m. y 1.00 p. m.
Sábado solamente: Pasajeros, sale 3.30 p. m.
Domingo solamente: Pasajeros, sale 8.00 a. m. y 3.30 p. m.

Línea Vieja.
El tren de pasajeros que sale de San José diariamente, excepto domingo, á las 9 a. m., conecta en la Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias á las 2.40 p. m.
El tren mixto que sale de San José, los domingos solamente, á las 9.35 a. m., conecta en La Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias á las 3.30 p. m.

Los trenes de pasajeros que hacen el servicio entre San José y Limón llevan un carro-salón en el cual se pueden reservar asientos con anticipación.

W. E. MULLINS, Gerente general.

ELDERS & FYFFES LTD. Línea directa de Vapores

ENTRE PUERTO LIMON (COSTA RICA)
Y BRISTOL (INGLATERRA)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón á Bristol en 17 días

Salen de Limón cada quincena:

Pasaje de primera á Bristol, ida..... £ 30
Pasaje de primera á Bristol, ida y vuelta..... £ 38

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por ciento.
Para informes dirigirse á las Oficinas de la United Fruit Company, en San José ó Limón, ó á los sub-agentes, señores Sasso & Pirie, en San José.

20 de agosto de 1909

E. J. HITCHCOCK.—Admor.

Aserradero de Cuesta de Moras

Disuelta la Sociedad WOLF & Cia., el infrascrito continuará los mismos negocios de aserradero y fábrica de hielo, en nombre y representación del actual propietario Lic. don

JOSE J. RODRIGUEZ

Los precios por trabajo en el aserradero han sido notablemente reducidos, conforme se verá por la siguiente tarifa:

Por cada hilo en tablones de 4 varas que no pasen de 19' por 16..	12 1/2 cts.
— — — soleras, por varas.....	04 —
— — — acopillar tablas, una cara.....	05 —
— — — dos caras.....	08 —
— — — y machimbrar tabloncillos ó tabillas.....	10 —

Otros trabajos ó dimensiones fuera de lo ordinario, ó maderas duras, á precios proporcionales y equitativos.
Se garantiza esmero y prontitud en todo. San José, 3 de agosto de 1909.
CARLOS VOLIO TINOCO

AZUCAR de FAMILIA de JUAN VIÑAS

IMPORTANTE

GRAN REBAJA DE PRECIOS

AZÚCAR DE LA AFAMADA MARCA
FEDERICO TINOCO

Azúcar de 1ª clase á \$14.00 el quintal
" " 2ª " " " 12.00 " "
" " 3ª " " " 10.00 " "

A los compradores en cantidades mayores de 10 quintales, se les hará una rebaja de 5 por ciento.

Se encontrarán siempre grandes existencias en los almacenes de los señores W. Steinvorth & Hno. y Pagés & C., San José, y W. Steinvorth & Hno. y Lindo Bros. en Limón.

Recibimos órdenes para despachar directamente de Juan Viñas á cualquier parte de la Línea á los mismos precios, libre de gastos.

LINDO Bros., San José.

San José, 1.º de julio de 1909.

SOMBRERERIA

DE

ROBERTO MAROTO B.

Avenida Central, antigua casa de don Telésforo Alfaro, contigua á la oficina que fué del doctor Ernesto Saborio.

CERVECERIA TRAUPE

FABRICA DE CERVEZAS
Y AGUAS GASEOSAS

En esta fábrica, la más grande del país, se elaboran los siguientes artículos:

CERVEZAS: { Negra "Marca Estrella,"
Lager Bier, Doble,
Sencilla (Blanca y Negra)

REFRESCOS: { Cream Soda, MARIAPABILLA,
Limonada, Kola, Ginger Ale.

Especialidad de la casa:

"Kola Doble" y "Kola Cham"

DICARDO

RIEBEL

Dentista alemán

Frente á don Federico Tinoco.

Casa de Salud del Dr. J. I. Toledo López

Servicio especial en asistencia de enfermos.—Los pacientes que no quieran ingresar en el "Hospital General", tendrán en esta Casa toda clase de comodidades. Esta Casa está situada en un local debidamente preparado, ESQUINA SURESTE DEL PARQUE CENTRAL, OPUESTA A LA CATEDRAL.

DIRECTORIO PROFESIONAL

DOCTOR EDUARDO URIBE.—Médico y cirujano.—Altos de la "Botica Oriental", frente al Mercado.

ALBERTO ECHANDI y MATÍAS TREJOS.—Abogados y notarios. OFICINA, frente á la Casa Presidencial.

MARCIANO ACOSTA.—Abogado y Notario.—Oficina: 175 varas al O. de la esquina N. O. del Parque Central.

DR. RAFAEL CALDERON MUNOZ.—Médico y cirujano.—Despacha en la "Botica Moderna" y tiene su casa de habitación al costado de la iglesia de "La Soledad".

VÍCTOR TREJOS.—Abogado y Notario.—Heredia.—Tiene su bufete en la casa de la señora doña Trina Trejos v. de Flores.

VÍCTOR OROZCO.—Abogado y Notario.—Despacha en su oficina, al lado de la casa de don Nicolás F. Mesa.

JOSÉ J. CHAVERRI.—Abogado y Notario.—OFICINA: en Heredia, casa de la señora Paniagua v. de Flores.

J. JORGE FONSECA.—Abogado y Notario.—Despacha en Limón, en los altos de la casa en que está la BOTICA NUEVA

OSCAR HERRERA.—Abogado y Notario.—Despacha en su oficina, calle 1ª Sur, n° 54.

DR. JOSE MARIA BARRIONUEVO.—Médico-cirujano de la Facultad de Londres. Detrás del Edificio Metálico.

ISIDRO MARÍN CALDERÓN.—Abogado y Notario.—Oficina: calle 1ª Sur, n° 80.

LUIS CRUZ MEZA.—Abogado y notario.—Oficina: en la casa que fué del doctor don Antonio Cruz.

CAMPO NEUTRAL

El tambor subteniente

Un grano de arena convertido en una montaña

En *La República* del sábado pasado aparece una gacetilla con el mote *A un Noé* y refiriéndose al grado conferido, la cual por su redacción no puede ser menos que de algún envidioso músico de esta banda, que se muestra chocado.

Se le ataca por el motivo de no ser competente para la música, ni tener méritos; pero en este particular fracasa el autor de dicha gacetilla, porque debe comprender que en esta banda no hay competencia en buenos músicos, sino que todos son iguales, puesto que no desempeñan por amor al Arte sino por devengar un salario para comer.

¿Y que se requiere ser un profesor de Música para obtener un grado? Estamos de acuerdo; entonces los ascendidos son profesores que han logrado serlo por sus méritos en el arte.

Que hay muchos en la banda con más méritos? Puede ser, pues á éstos les toca ahora presentarse y reclamar su grado si es que se lo merecen por su competencia.

Los ascensos se confieren por la honradez, el buen porte y el cumplimiento del deber; y todo esto—tenemos seguridad—adorna al señor ascendido.

EL MISMO

El partido de oposición

"De los amigos libreme Dios, que de los enemigos yo me libraré", dice un refrán y eso es la verdad.

No hay garantía mejor para un gobernante que un partido de oposición honrado.

Es entendido cuando los partidos son de ideas.

Cuando el partido es como aquí, por el abanderado y no por la bandera, entonces no sirve, ni eso es propiamente hablando un partido.

En los Estados Unidos hay dos partidos con tendencias económicas ó políticas definidas; pero no se condensa á una personalidad.

En Francia se van detrás de Napoleón ó detrás de Boulanger, pero no detrás de una idea.

Y no es porque como decía Víctor Hugo en Francia, por que aquí haya hombres—ideas.

Y pudiera haber razón. En los tiempos precolombinos se iba tras un cacique, hoy se va tras un polichinela, y el partido tiene en estos países todos los defectos que el jefe (Cuidado acusa Máximo).

De ahí que el jefe es quien piensa, dispone y manda, y los otros ni piensan ni disponen ni mandan.

¿Programas? ¿Para qué! El programa es el jefe y no se busca más que el caprichoso resultado de ver triunfante al polichinela. Elige el corazón y no la cabeza, y pensando sólo en el éxito, los partidarios son servidores incondicionales, sentimentalmente ciegos que sacrifican su persona, su reputación, su valor, su potencialidad, en aras del partido.

Muerte ó ingratitud son las espadas que cortan ese nudo gordiano que se forma entre el jefe y sus parciales.

Muerte tratándose de los leales á ultranza; ingratitud para los vividores que lo mismo le sirven á Iglesias que á Esquivel ó á González, para escarnerlos cuando están abajo. Para éstos ubi panem ubi patria.

Esos seres sin independencia, sin dignidad, ni piden cuentas al candidato, ni le trazan una vía ni le exigen responsabilidades. "Están con Villegas", como pornográficamente dice el adagio costarricense.

Su servilismo, al que llaman disciplina y lealtad, aquí donde con la mayor facilidad se cambia el sentido de las palabras, los lleva á aplaudir y encubrir toda acción del jefe por indecorosa que sea.

El partido de oposición es el contrapeso de ese servilismo, de esa abyección, de esa indignidad. El habla, él censura, él critica, descubre los defectos de la administración, los propala, con su prensa, su cátedra ó su tribuna.

Un buen gobernante escucha á éstos aunque aparezcan apasionados ó despechados.

Pero con leyes como las que sobre prensa se dan aquí ocasionalmente por ciertos liberales, no se puede hacer buen gobierno, porque no puede el partido de oposición estar en carácter, no puede vigilar, no puede espiar, por decirlo así, no puede mantener el equilibrio nacional entre la justicia y el gobernante, entre el respeto á la ley y la administración.

Donde no hay partido de oposición el país es un mar

muerto, el pueblo hato de carneros, y la nación una nulidad política.

Un partido de oposición sano, disciplinado, honrado, es un tesoro para el que gobierna.

Pero ciertas leyes liberales matarán esa utopía aquí.

San José, 13 dic. 1909.

X.

Una idea original para mejorar la raza humana Muertos en vida

Ebrios consuetudinarios, vagabundos, petardista, criminales, epilépticos, dementes y toda clase de degenerados de ambos sexos, se harán desaparecer de la faz de la tierra si se acepta y pone en práctica por las autoridades de todos los pueblos el proyecto que han concebido algunos médicos de Chicago, en combinación con algunos abogados de esa ciudad.

El plan consiste en mejorar la raza humana despojándola de sus elementos malos y procurando elevar sus miembros sanos á una altura no soñada hasta ahora, lo que se espera obtener por medio del establecimiento de una colonia ó varias, en las cuales sea posible llevar á cabo la selección científica de esposos y esposas y la propagación de una progenie perfecta.

Los autores del extraordinario proyecto sugieren la idea de que un Carnegie ó un Rockefeller establezcan ó doten una colonia de esta clase, con lo cual harían á la humanidad mayor bien que con obra filantrópica alguna.

El plan fué sugerido primeramente por el doctor Eugenio Davenport, decano del Colegio de Agricultura de la Universidad de Illinois, en una disertación que sobre la ley de herencia leyó recientemente ante un numeroso concurso de médicos en Chicago. El doctor Davenport propuso la idea de que el estado eligiera á todos los miembros poco deseables de la sociedad—los elegidos, como él les llama,—y los mandara á colonias donde tuvieran que morir solteros y sin dejar descendencia.

No todos los médicos que oyeron esta disertación estuvieron de acuerdo con el proyecto. Algunos lo aceptaron en principio, pero con modificaciones, y otros propusieron diversos planes para obtener el mismo resultado.

Algunos de los hombres de ciencia de Chicago se han ocupado de discutir el plan propuesto por el doctor Davenport, considerando los resultados que podría producir, y entre las manifestaciones que con este motivo han hecho, se encuentra la aseveración de que hay en los Estados Unidos un millón seiscientos mil personas que deberían ser enviadas á una colonia de individuos poco deseables, y que se está malversando el dinero en obras de caridad para conservar la vida de estos infelices.

El Dr. Harold N. Meyer, uno de los más prominentes alienistas de Chicago, ha dedicado muchos años al estudio de las clases degeneradas, tales como los ofensores juveniles, criminales convictos, epilépticos y desequilibrados mentales; y, al defender algunos de los principios del Dr. Davenport, censura instituciones y formas de caridad establecidas y elogiadas por muchos años, diciendo:

"La mal entendida filantropía en todas sus formas, debe considerarse responsable de la degradación de la raza humana.

La razón por la cual los pueblos del mundo Occidental, hacia el fin de la Edad Media, fueron mental y físicamente vigorosos, es que durante siglos fué entre ellos una costumbre deshacerse de los elegidos. Aun las más ligeras faltas se castigaban á veces con la muerte. El régimen era muy riguroso, pero producía un efecto doble: en primer lugar, la sociedad dejaba de tener la amenaza del ofensor, y en segundo, privándole de la vida se evitaba para siempre su participación en la reproducción de la es-

pede y la posibilidad de que sus descendientes fueran á heredar las tendencias criminales. De ese modo sólo sobrevivían los que reunían las condiciones para la vida de comunidad.

En nuestros días, se impone al ofensor una multa, se le envía á la casa de corrección ó á la penitenciaría. Después de haber extinguido la pena, se le permite y aun á veces se le ayuda á crear una familia, y si su esposa no tiene las mismas inclinaciones, sus hijos tendrán cuando menos una mitad del temperamento criminal y vendrán á aumentar el siempre creciente número de ofensores.

Con una población de ochenta millones de habitantes en los Estados Unidos, hay según el doctor Meyer, un millón seiscientos mil habitantes que según el proyecto del Dr. Davenport deberían ser segregados, por el resto de su vida, de sus semejantes y condenados á morir sin prole.

Nadie podría pretender que se volverán á poner en vigor los rigurosos sistemas de la Edad Media; pero podrían obtenerse los mismos resultados, y para ello el proyecto de colonización del Dr. Davenport podría servir, aunque no es ese el único medio.

El Estado de Indiana tiene una ley que ordena una clase especial de tratamiento científico (la esterilización), para los criminales convictos, de tal naturaleza que cuando salen de la penitenciaría han perdido la facultad física para tener descendencia. Esta ley parece que ha dado buenos resultados y el secretario de la Junta de Sanidad de ese Estado ha dicho que se ha sujetado ya á ese tratamiento á centenares de individuos.

La colonia de elegidos probaría también ser de excelentes resultados; la única cuestión difícil sería declarar cuáles debían ser esos elegidos; pero esa dificultad podría zanjarse con una junta de científicos que decidiera de la suerte de los criminales en vista de pruebas concluyentes, de la misma manera que está haciéndose con los criminales en Indiana."

(De Las Novedades)

SIGUE EL MANOTEO POSTAL

En días pasados una respetable señorita amiga nuestra envió por correo diez colonias á Pacayas dentro de una carta. Pero el caso es que aunque la carta llegó á manos de la destinataria, los diez colonos se hicieron humo, ó hablando claro, fueron á parar á la bolsa de algún empleado de correos, pillo y torpe, pues la carta llegó á poder de la destinataria con señales inequívocas de haber sido torpemente abierta, según nos escriben de allí.

Esperamos que el señor Director General de Correos proceda con la energía que el caso requiere. Por nuestra parte hemos dado orden á nuestros corresponsales que denuncien toda incorrección que observen en el servicio de correos, pues no puede uno estar á merced de caprichos ni golpes de mano de empleados que debían estar en presidio antes que manejando intereses sagrados.

Por lo pronto tenemos en cartera dos denuncias sobre ciertas incorrecciones, y estamos en observación para ver si insisten en sus caprichos dos empleados de ciertas administraciones postales.

INSTANTANEAS

Se dice que don Juan María al leer el famoso "Al Público" que escribió don Máximo para que ningún fernandista creyese que él patrocinaba festejos á nuncios, escribió en su libro de memorias la siguiente redondilla:

Yo desde el primer momento
Eo que leí el documento
[Aunque no corto ni pincho]
Me empecé á sentir por dentro
Con tendencias al relincho

Se nos asegura que don Ricardo ni come ni bebe ni duerme desde que vio que era un hecho consumado la caída del tirano su cantado, el hombre "digno de regir los destinos unidos de Nicaragua y Costa Rica", como dijo don

Ricardo cuando movía tanto la sin hueso en el Congreso.

Ay, amor, como me has puesto dicen que dice cada vez que se acuerda del triste fin de su José Santos.

Se susurra que el incidente parlamentario de don Felipe Jota contra la Aduana de San José no es sino un preludio de las fiestas, y que durante ellas el diputado comerciante, como lo llama el Administrador de la Central, va á torear á éste en plena publicidad. Será de verse!

Afirmase en los altos círculos políticos que don Zenón ha jurado hecharse abajo la barba si no lo nombra ministro de Instrucción Pública. Cree el bueno de don Zenón que Pestalozzi (entre apuestos anda el juego) no habría podido escribir jamás artículo de ideas tan... tan... vamos, tan originales. Y así es la verdad.

Cuentan que el domingo á la salida del teatro un policía quería llevarse á la detención á un jimenista muy gordo, por estar haciendo aguas no muy lejos del teatro, pero que el contraventor le dijo: "soy diputado", y el pobre don CONCHO se tragó las píldora. Y cómo no, si á cualquier cosa hacen ahora diputado, y vitalicio!

Asegúrase que los reconcentrados nicaragüenses que desde hace algunos días dejaron de presentarse ciento nueve veces al día,—como se lo había ordenado don Cleto,—le han mandado cariñosos recuerdos por medio del telégrafo inalámbrico.

SIETECUEROS

Lo que va de ayer á hoy Los Estados Unidos y Nicaragua y Costa Rica

En su número del 20 de junio escribía lo siguiente Las Novedades de Nueva York:

"Comunican al New York Herald desde Washington, que el Presidente Zelaya, de Nicaragua, sigue una política nada afecta á los Estados Unidos, y se cree que tiende á crear continuos disturbios, en vez de la tranquilidad por que ha venido laborando el Departamento de Estado.

El señor Jiménez, candidato de la oposición á la Presidencia de Costa Rica, y de quien se dice que es el director de una campaña antiextranjera, y especialmente contra la United Fruit Company, tiene, según se afirma, el apoyo del Presidente Zelaya.

El presidente Zelaya ejerce gran influencia en Honduras. Con un hombre adicto á él y en la Presidencia de Costa Rica, Zelaya ejercería dominio en tres de las cinco repúblicas de Centro América. Su influencia, entonces, se extendería tal vez hasta el tribunal internacional creado bajo los auspicios de los Estados Unidos y de Méjico, como Suprema Corte para dirimir las cuestiones entre esas cinco repúblicas.

Por muchos años los Estados Unidos y Méjico han venido laborando eficazmente en el sentido de establecer paz permanente en Centro América; y el Presidente Zelaya ha manifestado hace poco deseos de estrechar sus relaciones con Méjico, á la vez que menosprecia la amistad de los Estados Unidos.

En un banquete celebrado en Managua, y al que asistieron oficiales de las marinas mejicana y americana, las muestras de distinción dadas á los marinos mejicanos fueron limitadas, mientras que con los americanos sólo se emplearon meras formas de cortesía."

¿Y ahora? Ahora, lo que sea sonará; pero desde ahora puede asegurarse que el plan Zelaya-Jiménez y Cia. tomó ya su paso para los infiernos, maldecido por todas las gentes que entienden de VERDADE. RAS libertades.

AVISO

Ada de L. an avisa al público que en esta fecha ha vendido su establecimiento de pulpería situado en Cienegueta, del otro lado del puente del río Limón, á Hop Sing, quedando los créditos activos y pasivos á cargo de la vendedora. Limón, 13 de diciembre de 1909. HOP SING ADA LEAN

Las fiestas de la Inmaculada

No habíamos presenciado en nuestra capital fiestas tan solemnes y suntuosas en honor de la Virgen Santísima, como las que acaban de pasar. Pero era que á ellas se unía la celebración del jubileo episcopal de Su Santidad Pío X y el del Excmo. monseñor Dr. don Juan Cagliero, Delegado del Pontífice Romano en Centro América, quien honra á Costa Rica al haber fijado su residencia en ella.

Todo el selecto programa circulado profusamente, fué ejecutado con rigurosa exactitud.

Los oradores sagrados dieron prueba de estudio profundo é indiscutible competencia en el desarrollo de los temas propuestos, especialmente nuestro querido é ilustre Prelado y el modesto cuanto ilustrado padre Trejos.

La Catedral estaba engalanada con gusto exquisito: en cada pilar había sencillo escudo, emblema de los atributos de María: "Refugio de los pecadores", "Consuelo de los afligidos", "Reina de los mártires", "Madre admirable", "Virgen prudentísima", "Puerta del cielo", etc., y en el centro del altar mayor, bellísima y encantadora, en un fondo celeste y entre nubes que otro nombre debieran tener en el presente caso, se destacaba majestuosa la Madre del Amor Hermoso, del Espejo de Justicia, la Virgen veneranda, preciosa imagen regalada á la iglesia—temiendo herir su modestia lo decimos—por el virtuoso canónigo don Manuel Araya; imagen que se acaba de bendecir para esta solemne fiesta.

El día 8, al entrar el Excmo. señor Delegado en la Catedral, fué ejecutado por 27 voces y una magnífica orquesta de 25 músicos el grandioso "Himno Universal del Papa", notable composición del profesor Ganz.

A continuación se cantó el gran coro de Weigand "Tu es sacerdos". Después la gran misa de Gaetano Fochini, á cuatro voces, órgano y orquesta.

Terminada la misa, la orquesta ejecutó una magnífica marcha "María Inmaculada", compuesta por el tan modesto como competente maestro don Emmanuel García, quien ha revelado en esa notable composición gran aptitud y mucho estudio en ese difícilísimo arte. Sin ser más que "diletantis", felicitamos á nuestro amigo García por este espléndido triunfo.

Por la noche, en los rosarios solemnes se han cantado las avemarias y canciones originales del padre Valenciano, quien es mayordomo de la Purísima y fué organizador de las fiestas y director de la orquesta.

Conocimos al ilustrado canónigo como escritor laborioso é infatigable, enérgico y sin dobleces, como orador sagrado de alta escuela, como organizador de asociaciones religiosas-sociales (como el "Círculo de Artesanos Católicos", "El Patronato de las Sirvientas", etc.), como versado en Derecho, recientemente con la magnífica defensa que hizo de su compañero y amigo el padre Arayita, ante la Corte de Casación; pero, francamente, nos ha dejado completamente sorprendidos de su genio musical. Cómo maneja la batuta, lo probó en la magnífica ejecución de la misa y cantos dirigidos por él y aplaudidos por todos los que tuvieron el gusto de oírlos. A él, pues, nuestras sinceras felicitaciones por tan brillante éxito, y que la Virgen permita que siga cosechando laureles también en ese delicioso campo del arte.

Por demás hemos creído ocuparnos en hablar de los artistas, porque basta saber que Zelmira y Luisa, nuestros jilgueros nacionales; Cano, nuestro canario nacional; Petrita, Gloria, Paulina, Anita, etc., etc., nuestros yigüirros, también nacionales; los maestros de los maestros don Emmanuel, don Pedro y don Arcadio, y los tan conocidos profesores de orquesta Morales, Cardona, Pournier, etc., etc., tomaban parte en esta gran solemnidad para asegurar un éxito como el obtenido, brillantísimo, y que hará época en los fastos de nuestra historia artístico-religiosa.

Los demás festejos en honor del Sr. Delegado, organizados por el Sr. canónigo don J. V. Salazar y varios caballeros católicos, fueron efectuados según se dispuso.

Coches del ferrocarril que vinieron de Cartago y Alajuela condujeron muchísimas familias, y de esta capital iban los carros del tranvía atestados de familias, todas las cuales iban á tener el placer de saludar á monseñor Cagliero y á presentar respeto y adhesión al venerable anciano que representa á Su Santidad entre nosotros.

Una vez más ha demostrado el pueblo de Costa Rica que es esencialmente católico y que con mucho gusto prueba su fe en largas y penosas peregrinaciones.

Gracias sean dadas á Dios y á la Virgen Santísima, porque ayer en abrazo estrecho nos hemos unido para probar nuestra fe todos los costarricenses; ojala así continuemos y en el peligro no nos volvamos á separar!

Quiera el cielo permitirnos escribir el año venidero otra reseña de suntuosas fiestas que se hagan en honor de nuestra "Madre Amorosa".

EMMANUEL

¿Cuál es la tienda más surtida y á la vez el mejor y más barato almacén de sombreros y calzado en Alajuela? La de don José Figueredo.

Entre la vida y la muerte

Y todo resultó como el profeta lo había predicho: Pedro Nolasco quiso que el domingo lloviese él hiciera frío, y como lo quiso así se hizo, y todo el mundo se metió en la cocina, para abrigarse al calor de la lumbre. Aquí que no peco, me dije: ésta es la hora de pescar intimidades domésticas, y me dispé contra la casa de Gladstone en miniatura.

Sin que nadie me viese, me metí por el cuartel de Artillería, donde tengo muchos amigos civilistas de corazón, y desde cierto punto comencé a escudriñar.

Las calles estaban solidas, como decía Josélin antes de que Rosa le enseñara a decir desiertas, y mi impaciencia crecía por momentos, de ver que nada se pescaba.

Hasta que por fin! después de una hora larga de expectativa, vi que salía de la casa gladstoniana é iba bebiéndose los vientos, un hombre alto, blanco y pelón, y salí tras él a carrea tardida; pero no bien había andado yo unos pocos pasos, siento unas carreritas por detrás, vuelvo la vista y veo que en dirección contraria corría ahora un hombre bajo y ragordote; sígolo, temiendo no poder alcanzar ya al primero; pero cuando más apretaba yo la carrera, nuevos pasos acelerados me hacen volver la vista: eran dos nuevos hombres en apuros; se cambiaron a la puerta dos ó tres palabras de inteligencia, y ya me disponía a seguirlos, cuando veo que cada uno toma rumbo opuesto.

Aquí hay gato encerrado, me dije, y mejor es que no me menea; me metí, pues, de nuevo en mi escondite y desde allí me puse en observación, encaramado en una pared. A cada momento veía salir a la puerta al hombre de más peso en Costa Rica, al hombre máximo; dibujábase en su semblante una alegría torpemente disimulada, al mismo tiempo que cierta ansiedad de temor.

Por lo pronto pensé que se trataba del matrimonio de Ricardo, que deseaba ya dejar su vida de soltería empedernida; pero el afán del hombre máximo por disimular la alegría que ahí adentro le retaba, me hizo entrar en sospechas de otro género.

Cuando más embebido estaba ya en sembrar al máximo, veo que desemboca por la esquina norte el larguirucho, acompañado ahora de un doctor muy duro, más duro que una roca. Tan luego como el máximo los divisó, no pudo contener un gesto de rabia, de despecho al verlos, y se sentó, y tras él, á poco, ellos.

Pasaron así unos tres minutos, y así el otro médico, y luego otro, y otro. Y entonces vi que el máximo salía á la puerta, más contrariado que momentos antes.

Ya no pude más; la curiosidad me picaba. Me puse á buscar un carriso, hice una cerbatana, masqué unos pedacos de papel, hice con ellos una pelota, la metí en la cerbatana, apunté, y pum! le disparé un pelotazo en todo el centro de su gan barriga. El máximo se llevó la mano á la parte adolorida, y dando muestras de gran indignación buscó con la vista en todas direcciones, pero no le di tiempo para más: pum! otro pelotazo en la misma parte; y el hombre, echando un canario más redondo que la parte adolorida, se metió á toda prisa en la casa.

Era lo que yo quería; corrí entonces, y me aproveché de la junta de médicos, para informarme de lo que la motivaba; así vi al pobre Gladstone tendido boca abajo en momentos en que le aplicaban unas inyecciones. Ya no me cabía duda; ahora sólo me faltaba averiguar la enfermedad, y para ello me oculté cuidadosamente tras la puerta en que estaban los médicos.

—¿Y quién paga esta consulta? —decía el doctor duro.

—Eso se arreglará después,—contestó otro de los galenos.

—Sí, pero es que él está muy en jarabado y á mí mismo me debe un potosí.

—Por eso no lo haga, doctor, porque si por desgracia muere, el Congreso lo declarará benemérito de la patria y pagará todas las jarranas, dijo el máximo en un momento de suprema esperanza y co-

mo queriendo infundírsela al doctor duro.

—Eso no, dijeron los otros tres médicos á la vez, porque el mal es pasajero.

—Sí, no es sino colerín lo que tiene, seguramente por las noticias de Nicaragua, desastrosas para Zelaya, en quien tenía él puestas todas sus complacencias —replió uno de los médicos—pero mañana estará sano si se atienden nuestras prescripciones.

Un rayo no hubiera hecho tanto efecto como el que hicieron esas palabras en el máximo. Lo vi pálido y triste hasta la muerte. Gladstone no moriría. ¡Qué iba á morir la mala yerba!

En eso los médicos se encerraron y yo tuve que salir. Me metí, pues, nuevamente en mi hueco á esperar.

Como al cabo de media hora iban saliendo los médicos. El doctor duro fue el último que lo hizo, y vi que sacó del bolsillo un metro lineal y se puso á medir el frente de la casa, probablemente para ver si la casa podía responder al valor de la jarana.

Creí terminado todo y ya iba yo á retirarme, cuando veo que sale nuevamente el máximo, con la mano en el vientre y viendo para todos lados, temeroso de otro pelotazo precisamente en momentos en que pasaba por la esquina el médico más lerdo de San José.

—Doctor, doctor,—le gritaba, permítame, permítame usted. Y se dirigió á su encuentro. Hablaron y se entendieron. El doctor le dijo que perdonara que no hubiese militado en NINGUNAS filas, que el termómetro se le había dañado por primera vez en esta ocasión electoral pero que él á nadie quería hoy tanto como á Ricardo.

—No se trata ahora de eso, doctor, sino de que Ud. lo cure. Esmérese, esmérese; y el muy taimado se relamía de gusto, pensando quizás que el sabio doctor con la mejor fe del mundo le hubi se propinado una pócima que le sirviese de salvoconducto á Gladstone para irle á ver la cara al diablo.

Pero nada: Gladstone, en cuanto vio al doctor, tembló como azogado y se incorporó en su lecho, diciendo: por Dios, no sean bárbaros! no me maten!

—No, ya Ud. sabe que soy su amigo; Cleto debe habérselo dicho; pero se lo ha dicho! Permítame el pulso, saque la lengua. No, no es nada; una ligera inflamación de las fauces de la lengua, proveniente del mucho uso de ésta en sus ciceronianos discursos, tan aplaudidos por todo hombre que tenga ojos y orejas, y nariz más que nada. Mánden traer pronto tres docenas de sanguijuelas y aplíquelas en la lengua para que desaparezca la inflamación. Y denme papel y tinta.

Y el doctor extendió la siguiente receta, textual:

“Jarave de tulú—96 gotas, sal de ingalatierra—4 rrales, frígol molido—2 onzas, estricnina—7 colozas y medio.

(Mézclase y tómese en dos partes). El máximo cogió la receta y no pudo contener una carcajada.

—¿De qué se ríe! le preguntó el galeno.

—De gusto, doctor. Con seguridad que á la primera toma descansa el pobrecito de su enfermedad.

—Ya lo oí; es una receta número 1.

Pero oh desilusión! En eso estaban, cuando Gladstone, completamente aliviado con la medicina de la Junta de médicos, se le presenta en la sala.

El máximo no pudo disimular el tremendo disgusto de semejante aparición, y Gladstone lo primero que hizo fue preguntarle ¡qué han sabido Uds. de Zelaya!

—Que estamos jo robados—contestó el médico.

Y era de verse el contraste de esas dos caras: el máximo siempre con su cara de mediá luna, no obstante el susto, y la de Gladstone más larga que el histórico chuzo de ñor Garbenzo.

LUCAS GÓMEZ.

¿Qué hay de eso, señor teórico?

Un propietario pro-congresista se mostró muy contento á la vista de esas sapientísimas disposiciones de nuestros Licurgos y Solones del Congreso, por las cuales se prohíbe la entrada de todo individuo en las propiedades ajenas, so pena de castigos severísimos, según y conforme. ¡Valiente y novísima prohibición! ¿Quiere decir que antes esta-

ba permitida la entrada en la propiedad ajena?

Pero esas instrucciones no se atajan con amenazas irrealizables en la mayor parte de los casos, tan irrealizables que para evitar aquéllas ó para sorprenderlas, se necesitaría una policía rural numerosísima, cosa imposible de obtener en estos tiempos en que parte del dinero fiscal se va en enlosado de parques, arreglo de calles aristocráticas, bailes de grandes etc., y la otra parte se la embolsan á vista y paciencia de las autoridades contratistas y empleados que pasan una vida principescas con cuatro reales de sueldo.

Así se lo hacía notar yo al aludido propietario pro-congresista, quien se cerró en que la ley daría muy benéficos resultados. Pero quia, hombre! hace apenas ocho días se le introdujeron en la hacienda y los ladrones se hartaron de caña y piñas hasta indigestarse [por las señales nada odorantes que dejaron en el terreno], y aun tuvieron tiempo de llevarles por mayor á las novias y á las abuelas. ¡Item más que no perdonaron los platanales, en los que hicieron una rica cosecha de los más hermosos plátanos del mercado ajeno.

¡Qué tal, señor propietario! ¿no se lo decía yo! Mientras haya inmoralidad por un lado y hambre por otro, no hay leyes que valgan para el caso. Lo que se necesita es una gran batida á la inmoralidad que viene invadiendo al país, pues ya poco le falta á nuestros moderados reformadores para enseñar con todas sus letras que la propiedad [AJENA por supuesto] es un robo y que ladrón que roba á ladrón tiene cien días de perdón.

Lo que falta es eso,—moral, mucha moral en las escuelas y liceos, —y trabajo, empresas de iniciativa oficial ó ancho campo para la iniciativa particular, á fin de que el pobre, moralizado, encuentre donde ganar el sustento para sí y los suyos.

En una palabra, más práctica y menos teorías escritas. Eso es el lema de todo estadista de verdad. Nada de mentirijillas ni leyes irrisorias.

J. S.

Crimen en las sombras El diablo que lo entienda

He leído en *La Información* del domingo el relato de un crimen misterioso, ¡vaya si es misterioso!

Se dice ahí que unos vecinos de Pícares, avisados por una lavandera, encontraron un niño muerto que flotaba en un río y cuyo cadáver fue luego velado en casa del informante, de nombre AGAPITO SOLANO, Entendido.

En el curso del relato el periódico dice que el informante [no hay que olvidar que se llama AGAPITO SOLANO] comunica que el criminal fue AGAPITO SOLANO, casado hace poco tiempo con Eudocia Quesada, la cual á los cuatro meses de casada tuvo un hijo, que no lo era de Solano.

Pues bien, aquí viene lo misterioso ó lo curioso: Solano se volvió loco en vista del prematuro alumbramiento de su esposa, tomó al niño y lo arrojó al río, y luego huyó del lugar, y se teme que él, AGAPITO SOLANO, se haya suicidado ó haya perecido en la montaña, pues no se ha vuelto á saber de su paradero.

Sin embargo de todo eso dice *La Información*: “Ayer tuvimos el gusto [zambombal] y que gustos se gasta *La Información* de recibir en esta oficina LA VISITA DE AGAPITO SOLANO, persona al parecer seria y honrada”. HOLA! ¡con que un hombre que arroja niños al río—aunque sea de la manera más seria—puede ser persona honrada!

Después, hablando de la madre del niño, se la llama “la Alvarado”. ¡En qué quedamos, por fin! se llama “Eudocia Quesada”, como dijo pocas líneas antes, ó “la Alvarado”, como dijo después! No se sabe del paradero del delincuente AGAPITO SOLANO ó “estuvo anteaer en la redacción de *La Información*”!

Pero hombre, se non é vero [por qué no lo hacen ben trovato]

AGAPITO SOLANO N.º 3.

GACETILLA

Campeño enérgico
El domingo un labriego compró en una tienda del Mercado seis varas de

género blanco; pero llegado que hubo á Desamparados, su esposa midió la tela y vió que sólo había cinco varas y media. Para hacer el reclamo el pobre hombre tendría que perder un día de trabajo, pero prefirió eso antes que quedar burlado por un mercader sin conciencia. Vino, pues, á la tienda, pero el vendedor se negó á atender el reclamo, alegando que él había medido bien; oído lo cual por el campesino, se dirigió á la puerta del establecimiento y se plantó allí. A poco iba á entrar otro campesino en la misma tienda, lo llamó aparte, habló con él dos palabras, y el hombre siguió su camino. Media hora más tarde uno más que iba á entrar, y nuestro hombre volvió á la misma operación de llamarlo y hablar con él. Entonces el mercader, que vio el cuento mal parado, lo llamó, y le cambió el género por otro de seis varas completas.

Ojalá lo boicotearan, para que le crié conciencia aunque sea artificial.

Nuevos candidatos

El hombre, desde la infancia, le da su época á todo: al trompo como á las bolas, á las cometas como á la pelota.

Hoy estamos en época de candidaturas, y hoy todo el mundo comprende que si con las ingentes sumas de dinero que invirtió el mismo en la última campaña electoral podríamos, como tan gráficamente dijo don Manuel de J. Grillo, “haber elevado al poder hasta á CUALQUIER MEQUETREFE que la imaginación nos indicara”, es claro, pues, que todo es asunto de dinero,—y con semejantes lecciones que lo sano de Costa Rica llamará mañana, todo el mundo acuerdo hoy al cálculo para sus operaciones políticas.

Hay candidatos á ministerios que se han dado á exponer unos cuantos reales en regalos, por ver de hacerse de la mazorca: hubo quien en días pasados comprara un par de ricas pulseras para regalárselas á una mujer que puede ser cuanto se quiera menos esposa de cierto hombre influyente.

Con tamaños ejemplos de los que se llaman grandes, notables, olímpicos, el gremio infantil sigue la corriente, y se ha dado al pillaje de la manera más descarada. Las tiendas de juguetes son hoy el blanco de sus tiros y con mil artimañas logran echarle el guante á lo que se les antoja; y no vayan ustedes á creer que siempre sean los juguetes robados, para recrearse con ellos; no, resulta á las veces que han sido vendidos por los vendedores, con el objeto de convertirlos en dinero contante y sonante, porque saben éstos, por las lecciones que vienen dándonos desde el 1905 ciertos políticos, que con dinero se puede ser candidato..... aunque sea al presidio, como son hoy los chiquillos que se están dedicando á raterar.

Honor merecido

El muy competente cirujano señor doctor don Federico Zumbado resultó electo presidente de la Junta Directiva de la Facultad Médica que ha de funcionar en el año 1910.

Bienvenida

Se la damos muy cordialmente al reputado dentista señor don Ricardo Krisbel, que acaba de regresar de Nueva Orleans, á donde fué como miembro de la Comisión de las Fiestas, para escoger personalmente algo de lo que se necesita para el mejor éxito de aquéllas.

Teatro Nacional

Con éxito más que admirable, sorprendente, subió anoche á las tablas la famosa obra *Cirano de Bergerac*. Parecía que cada uno de los artistas fuese la encarnación viva de los personajes á que representaban, tal era la naturalidad en el desempeño de sus papeles.

Por todas partes no se oye sino la misma confesión de boca de todas las personas de gusto exquisito: la Compañía Fuentes es lo mejor que ha pisado nuestras playas.

Para mañana jueves se anuncia *María Victoria de Linares Rivas*, que es de lo más nuevo y original del Teatro español.

El no tuvo lo principal de la culpa

Anteaer un padre de esos que no viven sino en la cantina, castigó fuertemente á un niño suyo de unos nueve años de edad, por cuanto estando aquél en su cuarto oyó que su hijo hablaba con otros unas palabrotas, que ni un niño verde...

Pero refieren los vecinos que el muchacho las ha aprendido del padre, que cada vez que empuña el codo más de lo

acostumbrado no hace sino echar por esa boca sapos y culebras.

Véanse en ese espejo los padres de familia, que “dicen los niños en el soñar lo que oyen á sus padres en el hogar”.

Solemne procesión

La Junta del Sagrado Corazón de Jesús, de Alajuela, dignamente presidida por el señor don Cipriano Calvo Alfaro, ha tenido la fineza de invitarnos á la misa solemne y á la procesión que se verificará el día 20 del presente mes en la iglesia parroquial de dicha ciudad.

La procesión saldrá de la casa de don Vicente Carballo á la iglesia y de ésta á la casa de don Ismael Altamirano.

De seguro resultarán lucidísimas, dado el celo de los organizadores de esa recomendable fiesta religiosa.

Centenario divertido

Alexander Harriot, un anciano de 107 años de edad, fué detenido por la policía mientras paseaba por la calle 125, de Nueva York, dedicándose á dirigir chicleos á toda mujer bonita que pasaba junto á él.

Ya hacia dos semanas que su hijo había dado parte á la policía de la desaparición del anciano, y al encontrarlo lo detuvieron en la estación de policía de la calle 126, en calidad de arresto, notificándolo á su familia.

Harriot protestó vigorosamente contra lo que él llamaba un atropello de sus derechos de ciudadano, y costó los esfuerzos reunidos de dos policiales para poder llevarlo á la estación.

Al llegar su hijo á buscarlo hubo una escena cómica, pues lo acusó de tratar de impedirle que se casara, con intención de heredarlo él solo.

Harriot tiene dinero, y al verle, nadie creería que es un hombre de más de 60 años.

GARTA ABIERTA Abra el ojo señor Ministro de Guerra y Marina

Sr. Comandante de Plaza Pte.

Señor:

En la mañana del día de ayer, con motivo del entierro del Sr. José Antonio Garetá, que tenía el grado de mayor en el ejército, como nadie lo ignora, se procedió á la respectiva citación para que cada cual asistiera con el objeto de rendir al extinto los honores de ordenanza.

Creemos que en un acto como éste no se puede ni se debe permitir que entre la política, pues si momentos tan solemnes no se desquidan para hacer ostentación de poder y de seguir engendrando rivalidades y división en el pueblo, no tenemos ya nada que esperar.

Fundé lo anterior en el caso que sigue: El sargento veterano Pindulino Pindurria, al citar á los individuos, decía: “No queremos rojos; sólo azules”.

¿Qué significa esto, Sr. Padilla? ¿Se han convertido en monopolio las instituciones de la República?

¡Esto sí que está curioso! Es que desde la cola á la cabeza, son una serie de... ó es que los avergüenza que el civilismo mire de cerca lo que debido á la parcialidad de un... le fué arrebatado?

OBSERVADOR

Alajuela, 12 de dic. 1909

Alejandro Salazar U.
Agente General en
Costa Rica de
Pan American Export &
Commission Co.
de New York

Recibe órdenes para la importación de AUTOMOVILES y producto todo de los Estados Unidos, en el establecimiento LA ESPERANZA, situado á cincuenta varas al Sur de la Empresa de Carruajes y Lechería de los señores Vanolli & Co.

VENDO

muy barata la casa donde está instalada la Biblioteca Pública. Es una casa nueva, cómoda, con servicio completo, situada á 70 varas del “Parque Central” y en la manzana más valiosa.

Alajuela, octubre de 1909.

JOSÉ FIGUEROA.

«LEA»

—LA—

NUEVA AGENCIA

descuenta pagarés. Cobra cuentas judicial y extrajudicialmente, poniendo ella los gastos. Consigue y coloca dinero á interés. Rotulación y circulación de tarjetas de matrimonio, de visita, de funerales, de cobros y de revistas. TRABAJOS en el Registro. Compra y venta de fincas. La comisión se cobra después de ejecutado el trabajo.

EMILIO ALPIZAR.

Necesita Ud. vestirse?

Pues compre un traje completo, ESPECIALMENTE confeccionado para su cuerpo, con TELAS A PROPÓSITO, de colores FIRMES y de corte IRREPROCHABLE. Caballeros, señoras y señoritas, lo mismo que niños de ambos sexos, encontrarán á PRECIOS DE SITUACIÓN todo lo necesario en el

Gran Almacén de Robert Hermanos

Enaguas lavables desde 2 COLONES, en nuestra Sucursal, esquina del Parque Central.

En la renombrada carnicería

CANOSSA

Además de tener diariamente carnes frescas de res, ternero y cerdo, tiene gran surtido de artículos de establecimiento de las más acreditadas del reino italiano, y muchos otros artículos de consumo diario.

Los precios son los más baratos en plaza, pues se gana solamente la comisión.

COMIDA A DOMICILIO

Las personas que por cualquier inconveniente no puedan hacer preparar los alimentos diarios en su propia casa, podrán mandar llevar la comida de una casa honorable, en que se atiende con la mayor puntualidad y aseo á las horas en que el abonado lo desee y á precio sumamente equitativo, dada la calidad de los alimentos.

En la oficina de "El Independiente" podrán suministrarse los informes que se deseen al respecto.

OFICINA DENTAL

en Cartago

DEL DR. FELIPE GALLEGOS,
de la Universidad de Michigan.

Está situada frente á la "Copa Blanca."

Dentaduras artísticas. Especialidad en trabajos de oro, puentes y coronas. Extracciones sin dolor. Precios equitativos.

SORDERA

Si tiene Ud. algunos amigos que sufren de sordera, separaciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban á la Beebe Ear Drum Co., 15 Park Row, New York, mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS instrucciones de cómo puede curarse por sí solo.—Correspondencia y folletos en Inglés y Español.

ESPACIO disponible

CASA DE HUESPEDES

— Propietario —

Federico Noboa

Calle Central,—50 varas al sur de la Sucursal de Robert, frente á la casa de don José Durán. Alimentos de primera y servicio esmerado. Cuartos espaciosos.

Boarding house

Propietary

Federico Noboa

Tintorería

ARISI

Situada detrás del Colegio de Señoritas, es la primera entre las de su clase. Se tiñe por poco precio toda clase de ropa, garantizando el trabajo.

A mi antigua clientela

Habiéndome hecho de nuevo cargo del negocio en Río Grande, ofrezco mis servicios como agente y despachador de fletes.

Lo mismo cuento con buenas bestias de alquiler; vinatería, pulpería, restaurante.

Prontitud y esmero en el servicio
Dirección telegráfica: Aguilar.

JOSÉ AGUILAR SOTO

Río Grande, julio de 1909.

LA JOSEFINA

— Gran Panadería —

Hago saber á mis clientes y al público en general que todos mis productos son elaborados con harinas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor á fin de ingerir con poco costo alimentos sanos y nutritivos.

Alberto Odio

Botica Moderna

Frente á la Imprenta Nacional.

Surtido completo.—Servicio esmerado

La oficina de cirugía dental de don

NICOLAS F. MEZA

está en su propia casa, donde la ha tenido siempre.



MIGUEL ANGEL PEREZ, HABANA, CUBA.

Curado de Escrofulosis con

LA EMULSION DE SCOTT LEGITIMA

Aire impuro, malos alimentos, vestidos inadecuados y habitaciones húmedas son causas comunes de la Escrófula. Pero la causa más frecuente de este mal (del cual á la tuberculosis no hay nada más que un paso) es la constitución delicada que muchas criaturas heredan al nacer.

Un niño afectado de escrófula necesita una alimentación rica en substancia animal y mineral que le suministre carnes y fuerzas para expeler fuera del sistema la causa del mal. Los alimentos ordinarios son insuficientes para nutrirlo y hay que completar entonces la nutrición con la Emulsión de Scott, que suministra á las criaturas con mano pródiga la grasa que favorece el desarrollo de los tejidos vivientes y la substancia mineral que forma la materia plástica de los huesos y los nervios, limpiando la sangre de sus impurezas.

Es por esta razón que la Emulsión de Scott es considerada y recetada por todos los médicos del mundo como el Específico de la Escrofulosis.



Precavción Necesaria.— No se confunda la Emulsión de Scott con otros preparados que se ofrecen como similares. La Emulsión de Scott es la única emulsión verdadera, la única que no se separa, no se enrancia, ni quema la boca, ni fermenta en el estómago. Ninguna es legítima sin la marca del "Hombre con el pescado á cuestas."

Las Tabletas de Croscots de Scott & Bowne y la Emulsión de Scott Legítima constituyen el mejor tratamiento de la tuberculosis en todas sus manifestaciones.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK

Tipografía de "EL INDEPENDIENTE"

LA EDUCACION

«SOCIEDAD LIBRERA»

M. V. Blanco & Ca.

San José, C. R.